
**Procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif
tenue le mercredi 4 octobre 2017 à 8 h 30
Salle Peter-McGill, Hôtel de ville**

PRÉSENCES :

M. Denis Coderre, Maire
M. Pierre Desrochers, Président du comité exécutif
Mme Anie Samson, Vice-présidente du comité exécutif
M. Harout Chitilian, Vice-président du comité exécutif
M. Richard Bergeron, Membre du comité exécutif
M. Russell Copeman, Membre du comité exécutif
Mme Manon Gauthier, Membre du comité exécutif
M. Réal Ménard, Membre du comité exécutif
M. Lionel Perez, Membre du comité exécutif
Mme Chantal Rouleau, Membre du comité exécutif
M. Aref Salem, Membre du comité exécutif
Mme Monique Vallée, Membre du comité exécutif

ABSENCE :

M. Dimitrios (Jim) Beis, Membre du comité exécutif

AUTRES PRÉSENCES :

M^e Jean-François Milot, Chef de division - soutien aux instances
M^e Yves Saindon, Greffier de la Ville
M. Alain Marcoux, Directeur général
M. Alain Dufort, Directeur général adjoint - Ville-Marie et Concertation des arrondissements
Mme Chantal Gagnon, Directrice générale adjointe - Qualité de vie

Cette séance du comité exécutif est tenue conformément au règlement intérieur de la Ville sur la fixation des séances ordinaires du comité exécutif.

CE17 1759

Il est

RÉSOLU :

d'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du comité exécutif, en y retirant l'article 30.004.

Adopté à l'unanimité.

10.001

CE17 1760

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'autoriser une dépense de 437 962,16 \$, taxes incluses, pour des travaux de scellement de fissures d'un revêtement de chaussées en enrobé sur différentes rues de la Ville de Montréal, comprenant tous les frais incidents, le cas échéant;
- 2- d'accorder à Le groupe Lefebvre M.R.P. inc., plus bas soumissionnaire conforme, le contrat à cette fin, aux prix de sa soumission, soit pour une somme maximale de 415 462,16 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 337403;
- 3- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.001 1177231072

CE17 1761

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'autoriser une dépense de 172 131,95 \$, taxes incluses, pour la fourniture de services professionnels en architecture de paysage pour l'élaboration d'un avant-projet détaillé pour l'aménagement d'un parc local du site Outremont, comprenant tous les frais incidents, le cas échéant;
- 2- d'approuver un projet de convention par lequel Fahey et associés inc., firme ayant obtenu le plus haut pointage final en fonction des critères de sélection préétablis, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels requis à cette fin, soit pour une somme maximale de 158 361,39 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 17-16294 et selon les termes et conditions stipulés au projet de convention;
- 3- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.002 1176477001

CE17 1762

L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos.

Il est

RÉSOLU :

d'approuver les projets d'entente de jalonnement dynamique des espaces de stationnement, pour une durée de cinq ans, renouvelables, entre la Ville de Montréal et les propriétaires/gestionnaires de stationnements (partenaires) énumérés ci-après, situés dans le centre-ville, soit dans l'arrondissement de Ville-Marie, pour l'échange de données d'espaces de stationnements:

Société Parc-Auto du Québec (SPAQ)

- stationnement Gare d'autocars de Montréal
- stationnement Grande Bibliothèque

Société de la Place des Arts

- stationnement Place des Arts

Administration portuaire de Montréal

- stationnement Quai Alexandra

Université du Québec à Montréal (UQAM)

- stationnement UQAM Christin
- stationnement UQAM Sanguinet
- stationnement UQAM St-Urbain

Complexe Chaussegros-de Léry inc.

- stationnement Vieux-Montréal

Adopté à l'unanimité.

20.003 1177714001

CE17 1763

Il est

RÉSOLU :

de résilier une convention de partenariat de trois ans, sans contrepartie financière, ayant débuté le 12 décembre 2015 et se terminant le 15 mars 2018, avec l'organisme à but non lucratif 122^e Groupe Marie-Reine-de-la-Paix (CE15 1656), pour l'exploitation et la gestion d'un service de casse-croûte durant les saisons hivernales au château Gohier, dans le parc-nature du Cap-Saint-Jacques dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro.

Adopté à l'unanimité.

20.004 1173277002

CE17 1764

Il est

RÉSOLU :

d'approuver le projet d'entente à intervenir entre la Ville de Montréal et la Société en Commandite La Nouvelle Maison visant les travaux de relocalisation d'une conduite d'eau principale de 1 200 mm dans l'axe de la future rue Alexandre-DeSève, entre l'avenue Viger Est et le boulevard René-Lévesque Est, dans l'arrondissement de Ville-Marie.

Adopté à l'unanimité.

20.005 1176217001

CE17 1765

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'accorder un soutien financier totalisant 163 770 \$ aux organismes ci-après désignés, pour les demandes soumises dans le cadre de la troisième date de dépôt pour l'année 2017, aux montants indiqués en regard de chacun d'eux, concernant la réalisation de 19 événements dans le cadre du Programme de soutien aux événements sportifs internationaux, nationaux et métropolitains 2017;

Répartition du soutien financier		
Événements	Organisme	Soutien proposé
Volet I : International		
Championnat international Camo invitation 2017	Club de plongeon Camo Montréal inc.	7 500 \$
Championnat panaméricain junior d'escalade 2017	Accès Escalade Montréal	20 000 \$
Internationaux classiques d'automne 2017	Skate Canada	15 000 \$
Tournoi international de taekwondo, Canada Open	Association de Tae-Kwon-Do du Québec inc.	20 000 \$
Tournoi international de taekwondo, Championnat du Commonwealth	Association de Tae-Kwon-Do du Québec inc.	15 000 \$
Tournoi invitation de goalball de Montréal	Association sportive des aveugles du Québec inc.	2 000 \$
		79 500 \$
Volet II : National		
2018 Skate Canada challenge	Skate Canada	8 000 \$
Canadian Club C420 regatta	Yacht-Club Royal Saint-Laurent	3 000 \$
Championnat canadien junior de tennis 16 ans et moins	Fondation Elite Junior Tennis I.D.S	5 000 \$
Championnats canadiens de l'Est - Snooker	Snooker Canada Federation	5 000 \$
Régate d'aviron ERA	Club d'aviron Terrebonne	3 100 \$
Sélection de l'équipe canadienne courte piste 2018	Patinage de Vitesse International de Montréal	5 000 \$
Tournoi invitation du club sportif MAA	Squash Québec	5 000 \$
	Total	34 100 \$
Volet III : Métropolitain		
41e Omnium du Québec de judo et entraînement jeunesse	Judo Québec inc.	9 000 \$
Course nocturne ACCEO	Courses thématiques	6 000 \$
Course Saint-Laurent	Club d'athlétisme Saint-Laurent	8 170 \$
Extreme Cheerfest	North Shore Cheerleading Association	9 000 \$
Les événements de cross-country de l'île de Montréal	RSEQ Montréal	9 000 \$
Tour de l'horloge	Courses thématiques	9 000 \$
	Total	50 170 \$
	Grand total	163 770 \$

- 2- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.006 1177757001

CE17 1766

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'autoriser un soutien financier de 28 830 \$ à la Table de concertation des organismes au service des personnes réfugiées et immigrantes inc., dont 20 181 \$, pour 2017, représentant 70 % de la contribution et 8 649 \$, pour 2018, relativement au projet « Formation sur les personnes sans statut et à statut précaire d'immigration », dans le cadre de la Déclaration désignant Montréal Ville sanctuaire;
- 2- d'approuver un projet de convention entre la Ville et cet organisme, établissant les modalités et conditions de versement de ce soutien financier;
- 3- d'autoriser un ajustement à la base budgétaire du Bureau d'intégration des nouveaux arrivants à Montréal (BINAM) de 8 649 \$ pour l'année 2018, représentant 30 % de la contribution au projet;
- 4- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.007 1175970011

CE17 1767

Il est

RÉSOLU :

de mandater le Service des affaires juridiques afin d'entreprendre tous les recours appropriés et notamment la publication d'un préavis d'exercice de la clause résolutoire prévue en faveur de la Ville de Montréal contre l'immeuble situé à l'est de la rue Stanley et au sud de la rue Sherbrooke Ouest, dans l'arrondissement de Ville-Marie, constitué des lots 4 753 381 et 4 753 382 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, et résultant de l'acte de vente par la Ville de Montréal à Les Immeubles Domaine inc., reçu devant M^e Aaron Litvack, notaire, le 14 janvier 2013, sous sa minute 1 650, et publié au bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Montréal sous le numéro 19 681 956, tel qu'amendé par un acte publié à ce même bureau le 2 décembre 2015 sous le numéro 22 002 590.

Adopté à l'unanimité.

30.001 1171368006

CE17 1768

Il est

RÉSOLU :

d'approuver, conformément aux pouvoirs délégués dans les résolutions CM15 1107 et CM15 1266, l'évaluation de rendement insatisfaisant du fournisseur Catalogna & Frères Ltée (RBQ 1123-3293-59) réalisée par le Service des infrastructures, de la voirie et des transports, dans le cadre d'un contrat de réaménagement du domaine public aux abords du Musée des beaux-arts de Montréal (MBAM) et de l'Université Concordia. Cette compagnie sera ainsi inscrite sur la liste des firmes à rendement insatisfaisant pour une période de 2 ans, à compter de la date de la résolution du comité exécutif approuvant l'évaluation de rendement insatisfaisant.

Adopté à l'unanimité.

30.002 1171009021

CE17 1769

Il est

RÉSOLU :

- 1- de ratifier la dépense de 719,82 \$ relative au déplacement de M. Denis Coderre, maire de Montréal, les 9 et 10 septembre 2017, à Toronto, dans le cadre du Festival international du film de Toronto;
- 2- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

30.003 1170843008

CE17 1770

Il est

RÉSOLU :

de nommer M. Olivier Roberge, conseiller principal au Service des ressources humaines, en remplacement de M. David Bélanger, pour un mandat d'une durée de 3 ans, à titre de représentant de la Ville au sein de la Commission du régime de retraite des pompiers de la Ville de Montréal.

Adopté à l'unanimité.

30.005 1176335004

CE17 1771

L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos.

Il est

RÉSOLU :

- 1 - d'autoriser le règlement hors Cour du dossier Groupe Aecon Québec Itée contre la Ville de Montréal pour la somme de 1 250 000 \$, plus les taxes applicables;
- 2 - d'approuver une dépense additionnelle de 343 948,10 \$, plus les taxes applicables, en regard du projet 9808, MNU-2008-02, lot C8-401 (usine de production d'eau potable Atwater);
- 3 - d'autoriser la signature des quittances mutuelles par le Directeur des affaires civiles et avocat en chef adjoint, pour et au nom de la Ville de Montréal;
- 4 - d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

30.006 1173219008

CE17 1772

Il est

RÉSOLU :

de prendre acte du rapport de la consultation publique tenue par l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) sur le développement du secteur de Pierrefonds-Ouest. *

Adopté à l'unanimité.

60.001 1171079012

CE17 1773

Il est

RÉSOLU :

de prendre acte de la réponse transmise par le greffier de la Ville, le 19 septembre 2017, sur l'irrecevabilité d'un projet de pétition, conformément à l'article 9 de l'annexe B du *Règlement sur la Charte montréalaise des droits et responsabilités et sur le droit d'initiative* (05-056).

Adopté à l'unanimité.

60.002 1170678001

Levée de la séance à 8 h 41

70.001

Les résolutions CE17 1759 à CE17 1773 consignées dans ce procès-verbal sont considérées signées comme si elles l'avaient été une à une.

Pierre Desrochers
Président du comité exécutif

Yves Saindon
Greffier de la Ville